



PROCÈS-VERBAL

OTTAWA, le mardi 14 avril 2026
(39)

[Français]

Le Comité sénatorial permanent des finances nationales se réunit aujourd'hui, à 9 heures, dans la pièce W110 du 1, rue Wellington, sous la présidence de l'honorable Claude Carignan, c.p. (*président*).

Membres du comité présents : Les honorables sénateurs Cardozo, Carignan, c.p., Dalphond, Forest, Gignac, Hébert, Oudar et Wallin (8).

Autres sénateurs présents : L'honorable sénatrice Pupatello (1).

Participent à la réunion : André Léonard et Michaël Lambert-Racine, analystes, Bibliothèque du Parlement.

Conformément à l'ordre de renvoi adopté par le Sénat le lundi 9 mars 2026, le comité entreprend son examen du budget principal des dépenses pour l'exercice se terminant le 31 mars 2027, à l'exception du crédit 1 de la Bibliothèque du Parlement.

TÉMOINS :

Affaires mondiales Canada :

Shirley Carruthers, sous-ministre adjointe et dirigeante principale des finances, Secteur des personnes et de la gestion ministérielle.

Environnement et Changement climatique Canada :

Kurt Chin Quee, dirigeant principal des finances et sous-ministre adjoint, Direction générale des services ministériels et des finances;

Tara L. Shannon, sous-ministre adjointe, Service canadien de la faune;

Alison McDermott, sous-ministre adjointe, Direction générale de la politique stratégique et des affaires internationales.

Secrétariat du Conseil du Trésor du Canada :

Antoine Brunelle-Côté, secrétaire adjoint, Secteur de la gestion des dépenses;

Louis Charland, directeur exécutif, Division des stratégies et des prévisions de dépenses, Secteur de la gestion des dépenses;

Annie Boyer, secrétaire adjointe et dirigeante principale des finances;

Carole Bidal, sous-ministre adjointe principale, Relations avec les employés et rémunération globale;

Mike MacDonald, dirigeant principal de l'information du Canada par intérim.

Shirley Carruthers et Kurt Chin Quee font chacun une déclaration puis, avec Tara Shannon et Alison McDermott, répondent aux questions.

À 10 heures, la séance est suspendue.

À 10 h 6, la séance reprend.

Antoine Brunelle-Coté fait une déclaration puis, avec Carole Bidal, Louis Charland, Annie Boyer et Mike MacDonald, répond aux questions.

À 11 h 4, la séance est levée jusqu'à nouvelle convocation de la présidence.

ATTESTÉ :

La greffière du comité,

Sara Gajic